

INSTRUCCIONES PARA LA PRESENTACIÓN DE PROPUESTAS

UNIDAD DE SERVICIOS

CONSULTORÍA (PERSONA JURÍDICA)

ELABORACIÓN DE LA GUÍA METODOLÓGICA DE CUANTIFICACIÓN Y GESTIÓN DE OLORES PARA RELLENOS SANITARIOS

Cada Proponente debe respetar todas las instrucciones, formularios, los términos de referencia, disposiciones contractuales y especificaciones de este expediente de licitación. Toda oferta que no se cuente con toda la información y documentación requeridas dentro del plazo especificado, será considerada insuficiente y excluida del presente proceso de convocatoria.

1. Participación en la convocatoria.

La participación en esta convocatoria está abierta únicamente a personas jurídicas, que hayan recibido la invitación para presentación de ofertas, legalmente establecidas en el país.

2. Contenido de las ofertas.

La oferta debe constar de dos partes: una parte referida a la oferta técnica (A) y otra referida a la oferta financiera (B).

El incumplimiento de los requisitos establecidos constituirá un error de forma que implicará el rechazo de la oferta.

2.1 Oferta técnica (A) (en archivo electrónico separado)

La oferta técnica debe contener los siguientes documentos:

- **Hoja de Requisitos para la Presentación de Ofertas.**

Documento que forma parte de la convocatoria, en la cual debe completar la información de los datos de acuerdo al tipo de constitución del proponente: **Persona Jurídica**

En el mismo documento, detalla documentación que debe enviar. Estos documentos deben ser enviados en formato PDF.

- **PROPUESTA TÉCNICA**

- a. Oferta técnica en base a los Términos de Referencia en cuanto al alcance de estos y la necesidad de apoyo al proceso
- b. Cronograma de actividades (Plan de Trabajo)
- c. En el caso de **persona jurídicas** (Empresas), un resumen la hoja de vida Institucional y de los expertos propuestos (experiencia de trabajo y Hoja de Vida de los profesionales especialista propuestos).
No se requiere documentar la presentación de las hojas de vida; sin embargo, si así se considerara necesario, se solicitará presentar las certificaciones importantes antes de cualquier decisión.
- d. Otros que el licitador considere necesario.

2.2 Oferta económica (B) (en archivo electrónico separado)

La oferta financiera debe presentarse en moneda nacional – bolivianos.
La propuesta financiera deberá incluir todos los costos asociados con el servicio.

El precio global deberá ser elaborado y calculado y desglosados en el **formulario Modelo de propuesta económica detallada (Persona Jurídica)**.

Toda propuesta financiera debe considerar desde el precio unitario la inclusión de todas las obligaciones tributarias, al igual que cualquier otra obligación que tuviese, siendo de total responsabilidad del proponente el uso de tablas o fórmulas de cálculo para la determinación de sus costos unitarios presentados en la oferta (puede hacer el uso de tablas o fórmulas de cálculo correspondientes).

De acuerdo a la Normativa Tributaria Boliviana Vigente todo impuesto viene incluido en el precio. Igualmente, establece que el 3% de Impuesto a la transferencia no es transferible al receptor de la factura, por lo que no se acepta cargar dentro su oferta financiera esta tasa impositiva.

La ley de pensiones 065, establece también, obligaciones tanto a empresas, como a personas naturales a la realización de sus respectivos aportes.

Toda infracción de estas normas (por ejemplo, la inclusión de indicaciones referentes al precio en la oferta técnica) se considerará un incumplimiento de las normas y dará lugar a la desestimación de la oferta.

3. Criterios de evaluación de una propuesta.

Propuesta técnica (70%)
Propuesta financiera (30%)

4. Tabla de calificación

1. Cualificación del personal ofrecido		Puntaje
1.1 Experto o experta 1 (Jefe/a de Equipo):		60
1.1.1 Cualificación general: Formación	Título en Provisión nacional a nivel licenciatura en Ingeniería Química o Ingeniería Ambiental o ramas afines.	4
	Diplomado Meteorología	1
1.11 Cualificación general: Experiencia profesional	15 años de experiencia profesional general a partir de la extensión del Título en Provisión Nacional.	10
1.1.2 Experiencia regional/ conocimientos del país	10 años de experiencia a partir de la extensión del título en provisión Nacional, en: <ul style="list-style-type: none"> – Área de monitoreo de calidad del aire – Monitoreo de fuentes fijas – Contaminación atmosférica 	15

	<ul style="list-style-type: none"> – Estudios de dispersión atmosférica de olores en Plantas de Tratamiento de Aguas Residuales (PTAR) o rellenos Sanitarios – Desarrollo o generación de línea base de dispersión de olores en Rellenos Sanitarios. 	
1.2 Experto o experta clave 1		
1.2.1 Cualificación general: Formación	Título en Provisión Nacional a nivel licenciatura en Ingeniería Química o Ingeniería Ambiental o ramas afines.	5
1.2.1 Cualificación general: Experiencia profesional	8 años de experiencia profesional general a partir de la extensión del título en Provisión Nacional.	5
1.2.2 Experiencia regional/ conocimientos del país	5 años a partir de la obtención del título en provisión nacional en el área ambiental. Haber dirigido y participado en la implementación de al menos 3 proyectos asociados a calidad del aire	10
1.3 Experto o experta clave 2		
1.3.1 Cualificación general: Formación	Título en Provisión Nacional a nivel licenciatura en Ingeniería Química o Ingeniería Ambiental o ramas afines.	5
1.3.1 Cualificación general: Experiencia profesional	6 años de experiencia profesional general a partir de la extensión del título en Provisión Nacional.	5
1.3.2 Experiencia regional/ conocimientos del país	4 años a partir de la obtención del título en provisión nacional en el área ambiental., modelación de olores y proyectos asociados a calidad del aire	5
3. Adecuación del concepto propuesto		
3.1 Presentación de una propuesta que responda a los objetivos y alcances de la consultoría		10
3.2 Presentación de un cronograma de trabajo que responda a los tiempos/plazos establecidos		10
3.3 Metodología para desarrollar la olfatometría dinámica		15

La evaluación de las propuestas se basará en criterio de calidad de las propuesta técnica y costos de la propuesta financiera.

5. Forma de pago

No. de pago	Concepto	Fecha	Detalle
1	Informe del estudio completo de olfatometría dinámica y recomendaciones de gestión para el botadero Municipal de Lechuguillas - Sucre	25/07/2025	20 días Honorario Jefe/a de equipo 20 días Honorario Experto 1 20 días Honorario Experto 2
2	Guía metodológica de cuantificación y gestión de olores para Rellenos Sanitarios	22/08/2025	20 días Honorario Jefe/a de equipo 10 días Honorario Experto 1 10 días Honorario Experto 2 Viatico: 4 días y 3 noches (por cada experto). Viajes: 1 viaje por cada experto

6. Costes de preparación de las ofertas

Los costes en que incurra para la preparación y la presentación de su oferta no serán reembolsables, por lo que el proponente deberá hacerse cargo de esos costes.

7. Propiedad de las ofertas

Todas las ofertas recibidas en virtud de esta licitación pasan a ser propiedad del Órgano de Contratación. Por consiguiente, los licitadores no tienen derecho a la devolución de sus ofertas.

8. Notificación y firma del contrato

La Propuesta que cumpla con todos los requisitos y se ajuste a todos los criterios de evaluación (calidad-precio) será seleccionada y se le adjudicará el contrato, para ello se comunicará por escrito al licitador seleccionado.

Dada la dinámica del área de contrataciones, se nos dificulta responder a todos los concursantes. En este sentido, si desea puede consultarnos al respecto de proceso mediante un mensaje de correo electrónico o si no recibe comunicación al concluir el cronograma del proceso se asuma que su oferta no pasó a la etapa final.

9. Formato de presentación de ofertas

- ✓ Los interesados deberán enviar los documentos requeridos en 2 correos electrónicos separados:
 - Correo A: Propuesta Técnica y documentación requerida
 - Correo B: Propuesta Económica
- ✓ **Dirección para la presentación de la oferta:** BO_Quotation@giz.de
- ✓ **Asunto obligatorio del correo electrónico:**
 - 83490678 Correo A Propuesta Técnica (Nombre oferente)
 - 83490678 Correo B Propuesta Económica (Nombre oferente)
- ✓ **Formato:** Archivo en formato PDF únicamente, **caso contrario ésta no será tomada en cuenta.**
- ✓ **Tamaño máximo de archivo por transmisión:** 20MB; por encima de éste, los servidores de correo electrónico de GIZ rechazan el mensaje y sus archivos adjuntos. En caso de archivos grandes, es posible transferir el archivo a través del servicio Filetransfer de la GIZ: <https://filetransfer.giz.de> (véase también Guía de uso Filetransfer que se publica en la convocatoria). GIZ sólo acepta esta solución específica de transferencia de archivos para el envío de documentos que superen el tamaño de correo predeterminado de 20 MB. Por normas internas de seguridad, GIZ no puede ni debe acceder a otros enlaces para descargar documentos, como ser de Google Drive, Dropbox, WeTransfer, Sharepoints de sus empresas o particulares y otros links similares. Las ofertas que lleguen de esta manera, solo mencionando enlaces y no tenga archivos adjuntos serán descartadas.
- ✓ **Seguridad de los archivos:** Todos los archivos deben estar libres de virus y no deben estar dañados.

- ✓ **Responsabilidades:** GIZ no es responsable de la falla en la entrega electrónica de mensajes de correo electrónico a la dirección proporcionada, ya sea por problemas tecnológicos por parte de la GIZ o del candidato.

10. Fecha y hora límite de recepción de ofertas

16/06/2025 hasta horas 23:59 (hora boliviana)

11. Consultas

Podrán realizar consultas hasta el 10/06/2025 únicamente al correo BO_Inquiry@giz.de, indicando en el mensaje el número de proceso **83490678 COTRILARS**.

12. Aclaraciones

En el curso de la presentación de la propuesta, será responsabilidad del licitador asegurarse de que llegue a la dirección mencionada en la convocatoria en la fecha límite o con anterioridad a dicha fecha. Las propuestas recibidas por la GIZ fuera del plazo indicado, por cualquier razón, no serán tomadas en consideración.

Favor tomar en cuenta que es responsabilidad de cada licitador confirmar si su propuesta fue recibida (si esta fue enviada vía correo electrónico a BO_Quotation@giz.de)

El convocante no aceptará responsabilidad por recepción tardía o pérdida de documentos y/o envío a direcciones electrónicas incorrectas.

Durante el proceso de esta convocatoria, no debe ponerse en contacto con otro personal de GIZ a menos que el representante de GIZ se lo indique. GIZ se reserva el derecho de descalificar y rechazar propuestas de oferentes que no cumplan con estas directrices.

Esta licitación no es en modo alguno vinculante para la GIZ. La obligación contractual de la GIZ sólo comienza tras la firma del contrato con el adjudicatario.

Hasta el momento de la firma, la GIZ puede abandonar la contratación o cancelar el procedimiento de adjudicación, sin que los candidatos o licitadores tengan derecho a reclamar indemnización alguna.